

Zmluva o akceptácii platobných kariet č. S80480-01/24
(ďalej len „Zmluva“)

uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:

Všeobecná úverová banka, a.s., Mlynské nivy 1, 829 90 Bratislava, IČO: 31 320 155, IČD: SK7020000207, DIČ: 2020411811, zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III., Oddiel: Sa, Vložka číslo: 341/B (ďalej len „Banka“ alebo „VÚB, a.s.“)

a

IČO:	00329355
Číslo klienta CIS ID:	329355
Obchodné meno / Názov:	Obec Markušovce
Ulica sídla / miesta podnikania:	Michalská 34/51
PSČ sídla / miesta podnikania:	05321
Mesto sídla / miesta podnikania:	Markušovce
Obchodný register / Živnostenský register:	
Oddiel / Vložka:	
Konajúci prostredníctvom:	
Meno a priezvisko:	Peter FULLA
Meno a priezvisko:	

(ďalej len „Obchodník“ a pre spoločné označenie Banka alebo VÚB, a.s. a Obchodník ďalej len „zmluvné strany“)

I. PREDMET ZMLUVY

Predmetom Zmluvy je úprava spôsobu a podmienok Akceptácie platobných kariet Obchodníkom v Predajných miestach za účelom úhrady za Obchodníkom poskytované tovary a služby, úprava vzájomných práv a povinností medzi Bankou a Obchodníkom pri Akceptácii platobných kariet ako aj úprava podmienok zúčtovania Transakcií realizovaných Platobnými kartami. Predmetom Zmluvy sú aj podmienky, za ktorých Banka umožňuje Obchodníkovi užívanie Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka.

II. PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

- Banka sa zaväzuje umožniť Obchodníkovi Akceptáciu platobných kariet uvedených v Prílohe č. 1 Zmluvy, a to v Predajných miestach uvedených v Prílohe č. 3 Zmluvy. Banka sa ďalej zaväzuje poskytovať Obchodníkovi služby platobného styku a zúčtovania, a to najmä: Autorizáciu Transakcií, clearing a zúčtovanie Transakcií na Účet Obchodníka.

Zúčtovanie Transakcií na úroveň*:

☒ Platobného terminálu v mobilnom zariadení ☐ Predajného miesta ☐ Obchodníka

- Banka sa tiež zaväzuje umožniť Obchodníkovi užívanie Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka, a to prostredníctvom softvérovej aplikácie dostupnej v oficiálnom elektronickom obchode pre Android zariadenia, ktorú si Obchodník nainštaluje a bude používať v súlade s podmienkami podľa tejto Zmluvy, Obchodných podmienok Všeobecnej úverovej banky, a.s. pre akceptáciu platobných kariet s logom Mastercard, VISA a JCB International (ďalej len „Podmienky“) a podmienok udelenej Licencie.
- Obchodník je povinný akceptovať jednotlivé druhy Platobných kariet uvedené v Prílohe č. 1 Zmluvy, v rámci svojej podnikateľskej alebo obdobnej činnosti, ako formu úhrady za tovar alebo služby poskytované v Predajnom mieste.
- Obchodník sa zaväzuje za služby poskytované Bankou uhradiť Banke Províziu uvedenú v Prílohe č. 1 Zmluvy ako aj Ostatné poplatky. Obchodník podpisom Zmluvy súhlasí so zúčtovaním Provízie a Ostatných poplatkov, ako aj iných pohľadávok Banky v zmysle Zmluvy a Podmienok z Účtu vedeného v Banke.
- Ďalšie práva a povinnosti zmluvných strán sú upravené v Podmienkach.
- Zmluvné strany sa dohodli, že Informácie bude Banka Obchodníkovi poskytovať vo forme výpisu. Podoba, forma, forma zabezpečenia a frekvencia zasielania výpisu je uvedená v Prílohe č. 2 Zmluvy.

III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú Podmienky a Cenník VÚB, a.s. Obchodník podpisom Zmluvy vyhlasuje a potvrdzuje, že sa s dokumentmi uvedenými v predchádzajúcej vete oboznámil, porozumel im a súhlasí s ich obsahom. Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú aj nižšie uvedené Prílohy.

2. Zmluva sa uzatvára na dobu*:

☒ neurčitú ☐ určitú do

a nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej uzatvorenia oboma zmluvnými stranami. V prípade, že je Obchodník povinnou osobou a Zmluva je povinne zverejňovanou zmluvou v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií), Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

Podpisom zmluvných strán na Zmluve sa rozumie:

- a) v prípade jej listinného uzatvorenia vlastnoručný podpis; alebo
- b) v prípade jej uzatvorenia prostredníctvom elektronických prostriedkov:
 - elektronické podpisy VÚB, a.s. alebo podpisy VÚB, a.s. nahradené mechanickými prostriedkami,
 - elektronický podpis Obchodníka.

3. V prípade, ak kedykoľvek počas trvania Zmluvy dôjde k zániku Zmluvy, na základe ktorej bola Obchodníkovi udelená Licencia na používanie Aplikácie platobného terminálu v mobilnom zariadení nainštalovaná v Mobilnom zariadení Obchodníka, ktoré používal ako Platobný terminál v mobilnom zariadení v danom Predajnom mieste podľa Prílohy č. 4 Zmluvy, a to z podnetu Banky alebo Poskytovateľa softvérovej aplikácie v súlade s podmienkami udelennej Licencie, táto Zmluva automaticky zaniká vo vzťahu k Akceptácii platobných kariet a užívaniu daného Platobného terminálu v mobilnom zariadení v danom Predajnom mieste podľa Prílohy č. 4 Zmluvy. Pre ostatné Platobné terminály v mobilnom zariadení v Predajných miestach podľa Prílohy č. 4 Zmluvy zostávajú ustanovenia Zmluvy v platnosti. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade, ak Zmluva, resp. jej časť, z uvedeného dôvodu zanikne, VÚB, a.s. nie je o tejto skutočnosti povinná písomne informovať Obchodníka. V prípade, ak kedykoľvek počas trvania Zmluvy dôjde k zániku zmluvy, na základe ktorej bola Obchodníkovi udelená Licencia na používanie Aplikácie platobného terminálu v mobilnom zariadení nainštalovaná v Mobilnom zariadení Obchodníka, ktoré používal ako Platobný terminál v mobilnom zariadení v danom Predajnom mieste podľa Prílohy č. 4 Zmluvy, a to odinštalovaním/deaktiváciou Aplikácie platobného terminálu v mobilnom zariadení zo strany Obchodníka, táto Zmluva naďalej zostáva v platnosti až do momentu ukončenia záväzkových vzťahov z tejto Zmluvy a vysporiadania všetkých vzájomných pohľadávok.
4. Zmluvné strany sa dohodli, že Príloha č. 3 Zmluvy bude obsahovať informácie o Predajných miestach Obchodníka. Ak z akéhokoľvek dôvodu Obchodník už vo svojom Predajnom mieste nebude používať Platobný terminál v mobilnom zariadení, najmä ak dôjde k zrušeniu Predajného miesta, Obchodník je túto skutočnosť povinný písomne oznámiť Banke bez zbytočného odkladu. Zmluvné strany sa dohodli, že Prílohu č. 3 Zmluvy je v tomto prípade možné zmeniť aj jednostranným písomným oznámením Obchodníka adresovaným Banke o zrušení príslušného Predajného miesta, a to vypustením príslušného Predajného miesta z Prílohy č. 3 Zmluvy. Takto zmenená Príloha č. 3 Zmluvy nadobúda účinnosť dňom doručenia jednostranného písomného oznámenia podľa tohto bodu Zmluvy. Všetky pohľadávky a záväzky, ktoré vznikli na základe Zmluvy v súvislosti so zrušeným Predajným miestom a doposiaľ neboli splnené nezanikajú a stávajú sa splatnými.
5. Právne vzťahy Zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými v Slovenskej republike.
6. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, po jednom pre každú zo zmluvných strán.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že si Zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom, ktorý zodpovedá ich skutočnej slobodnej vôli, ju podpísali.

Prílohy:

- a) Príloha č. 1: Akceptované Platobné karty a Provízia
- b) Príloha č. 2: Forma a štruktúra výpisu
- c) Príloha č. 3: Informačný list
- d) Príloha č. 4: Údaje pre aktiváciu Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka

V Bratislave, dňa

Za Banku:

Ing. Dana Kondrátová
riaditeľka odboru Šta

RNDr. Andrea Šipoš
vedúca oddelenia Kartové procesy

V, dňa

Za Obchodníka:

ETER FUL
Meno a po

Meno a po

*Požadované vyznačte krížikom. Nevyznačené krížikom sa pre účely tejto Zmluvy neuplatní.

Príloha č. 1 k Zmluve o akceptácii platobných kariet č. S80480-01/24
Akceptované Platobné karty a Provízia
I. Poplatky:

Paušálny mesačný poplatok za Platobný terminál v mobilnom zariadení*

4,99 EUR

*Poplatok sa účtuje za každý Platobný terminál v mobilnom zariadení, tzn. za každé poskytnuté ID Platobného terminálu v mobilnom zariadení podľa Prílohy č. 4 Zmluvy, samostatne.

II. Druhy akceptovaných Platobných kariet:

	Platobné karty vydané VÚB, a.s., Platobné karty vydané inými bankami v SR alebo bankami, ktoré majú oprávnenie vydávať Platobné karty na území SR a Platobné karty vydané zahraničnými bankami v rámci krajín EÚ a EHP			Platobné karty vydané zahraničnými bankami mimo krajín EÚ a EHP
	Spotrebiteľské Debetné a Predplatené platobné karty	Spotrebiteľské Kreditné platobné karty	Firemné platobné karty	Debetné, Predplatené, Kreditné, Firemné platobné karty
Mastercard, Maestro	☒	☒	☒	☒
VISA, VISA Electron, V-Pay	☒	☒	☒	☒

III. Výška Provízie pre jednotlivé Značky Platobných kariet:

Aktuálne sadzby Medzibankového poplatku (IF) sú uvedené internetových stránkach spoločností Mastercard:

<https://www.mastercard.sk/> a VISA: <https://www.visa.co.uk/>

	VISA, Visa Electron, V-Pay ¹⁾		
	Debetná karta, Kreditná karta, Firemná karta a Predplatená karta		
	Platobné karty vydané VÚB, a.s.	Platobné karty vydané inými bankami v SR alebo bankami, ktoré majú oprávnenie vydávať Platobné karty na území SR a Platobné karty vydané zahraničnými bankami v rámci krajín EÚ a EHP	Platobné karty vydané zahraničnými bankami mimo krajín EÚ a EHP
Medzibankový poplatok (IF)	-	IF	IF
Poplatok Kartovej schémy	0,10 %	0,10 %	0,10 %
Poplatok za spracovanie	0,82 % + 0,05 EUR	0,82 % + 0,05 EUR	0,82 % + 0,05 EUR
Celková suma Provízie	0,92 % + 0,05 EUR	IF + 0,92 % + 0,05 EUR	IF + 0,92 % + 0,05 EUR

	Mastercard, Maestro ¹⁾		
	Debetná karta, Kreditná karta, Firemná karta a Predplatená karta		
	Platobné karty vydané VÚB, a.s.	Platobné karty vydané inými bankami v SR alebo bankami, ktoré majú oprávnenie vydávať Platobné karty na území SR a Platobné karty vydané zahraničnými bankami v rámci krajín EÚ a EHP	Platobné karty vydané zahraničnými bankami mimo krajín EÚ a EHP
Medzibankový poplatok (IF)	-	IF	IF
Poplatok Kartovej schémy	0,32 %	0,32 %	0,32 %
Poplatok za spracovanie	0,82 % + 0,05 EUR	0,82 % + 0,05 EUR	0,82 % + 0,05 EUR
Celková suma Provízie	1,14 % + 0,05 EUR	IF + 1,14 % + 0,05 EUR	IF + 1,14 % + 0,05 EUR

¹⁾ Údaje doplní VÚB, a.s.

Forma a štruktúra výpisu

1. Obchodník požaduje zasielanie výpisu v nasledovnej frekvencii:

- ☒ Denne
- ☐ Týždenne
- ☒ Mesačne

2. Obchodník požaduje nasledovnú podobu výpisu:

- ☒ Elektronická na emailové adresy:

horvathovaocu@markusovce.sk

gerdovaocu@markusovce.sk

sekretariatocu@markusovce.sk

- ☐ InBiz

3. Obchodník požaduje nasledovnú formu výpisu:

- ☐ HTML štandardný
- ☐ HTML rozšírený
- ☒ PDF
- ☐ XML

4. Obchodník požaduje nasledovnú formu zabezpečenia výpisu:

- ☒ Nekryptovaná
- ☐ Kryptovaná (maximálne 24 znakov)

5. Obchodník požaduje nasledovnú formu komprimácie výpisu:

- ☒ Bez komprimácie
- ☐ Komprimované vo formáte .ZIP

Príloha č. 3 k Zmluve o akceptácii platobných kariet č. S80480-01/24
Informačný list
Informácie o Predajných miestach Obchodníka
Poradové číslo
Predajného miesta:
1.
2.
Názov Predaj. miesta:

Obec MARKUŠOVCE

Ulica:

Michalská 34/51

PSČ:

053 21

Mesto:

Markušovce

Kontaktná osoba:

Peter Fulla

Telefón:

0903 622 942

Číslo Účtu:

SK70 0200 0000 0000 2452 6592

BIC:

SUBASKBX

Popis činnosti:

obecný úrad

Poradové číslo
Predajného miesta:
3.
4.
Názov Predaj. miesta:
Ulica:
PSČ:
Mesto:
Kontaktná osoba:
Telefón:
Číslo Účtu:
BIC:
Popis činnosti:
Poradové číslo
Predajného miesta:
5.
6.
Názov Predaj. miesta:
Ulica:
PSČ:
Mesto:
Kontaktná osoba:
Telefón:
Číslo Účtu:
BIC:
Popis činnosti:

Údaje pre aktiváciu Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka

Predajné miesto podľa poradového čísla v zozname Prílohy č. 3	ID Platobného terminálu v mobilnom zariadení	Používateľské meno (jedinečné pre každý riadok):	Heslo na transakcie typu Návrat:
		(všetko malé písmená + číslo + špeciálny znak)	(min. 4 alfanumerické znaky)
1	TS048001		
	Emailová adresa pre aktiváciu Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka:		
	sekretariafocu@markusovce.sk		
	Emailová adresa na zasielanie Potvrdeniek o transakciách:		
	Emailová adresa pre aktiváciu Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka:		
	Emailová adresa na zasielanie Potvrdeniek o transakciách:		
	Emailová adresa pre aktiváciu Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka:		
	Emailová adresa na zasielanie Potvrdeniek o transakciách:		
	Emailová adresa pre aktiváciu Platobného terminálu v mobilnom zariadení Obchodníka:		
	Emailová adresa na zasielanie Potvrdeniek o transakciách:		